



H u n g a r y
H-2400 Dunaújváros,
Papírgyári út 12-14.
Tel: +36-25-555-100
Fax: +36-25-401-823
Web: www.momert.hu
E-mail: info@momert.hu



6839

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

ELEKTRONIKUS KONYHAMÉRLEG

MODEL 6839

Köszönjük, hogy Momart terméket vásárolt és kívánjuk, hogy készülékünket hosszú ideig és megelégedéssel használja.

A készülék első használatba vétele előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást és őrizze meg későbbi használatra is! Gondoskodjon róla, hogy a használati utasítást a készüléket használó más személyek is elolvassák!

A TERMÉK TULAJDONSÁGAI:

- Precíziós mérési rendszer
- Automatikus nullára állás
- Automatikus kikapcsolás
- Tárazási lehetőség
- Elem lemerülésének kijelzése
- Túlerhelés kijelzése

Műszaki paraméterek	
Feszültség	3V, 2 db AAA elem (tartozék)
Mérési terjedelem	5 g- 5000 g
Osztás érték	1 g
Mértékegységek	kg/g, lb/oz
Működési/Tárolási hőmérséklet	10-40°C/-10-50°C
Kijelző méret	LCD átmérője= 6,5 cm , 2,56 inch

FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK:

- Az elem behelyezésekor és cseréjekor ügyeljen a helyes polaritásra.
- Amennyiben a készüléket hosszabb ideig nem használja, akkor vegye ki az elemet.
- Abekapcsolt készüléket ne hagyja felügyelet nélkül.
- A készüléket gyermekék és magatehetetlen személyek nem használhatják; a készüléket tőlük távol működtesse.
- A készüléket csak a rendeltetésnek megfelelő célokra használja, a használati utasításban leírtak szerint.
- Akészüléket egyenes és vízszintes felületre helyezze.
- Tisztítás, szerelés vagy a fedelek levétele előtt a készüléket kapcsolja ki, és távolítsa el az elemet.
- Akészüléket durva szemcsűjű, karcoló vagy maró hatású tisztítószerekkel tisztítani tilos!
- Amennyiben a készülék nem működik megfelelően, leesett, megsérült vagy vízbe esett, akkor a készüléket ne kapcsolja be. Vigye márkaszervizbe javításra vagy ellenőrzésre.
- Akészülék csak háztartásban használható, kereskedelmi célokra nem.
- Akészüléket tartsa távol a hőforrásoktól (pl: radiátor, kályha, tűzhely stb.). Óvja a mérleget a közvetlen napsütéstől és nedvességtől.
- Akészüléket ne fogja meg nedves vagy vizes kézzel.
- Amérleg törékeny mérőműszer. Védje a leeséstől és ütésekkel!
- Ne próbálkozzon a meghibásodott készülék javításával. A hibás készüléket vigye márkaszervizbe.

AGYÁRTÓ UTASÍTÁSAINAK BE NEM TARTÁSA A GARANCIA MEGSZŰNÉSÉVEL JÁR!

A KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA:

1. Mérőfelület
2. ON/OFF/TARE gomb
3. Kijelző



MÉRLEG HASZNÁLATA:

Helyezze a mérleget egy szilárd és lapos felületre!

1.) Ha a mérleghez bármilyen tároló tálat vagy egyéb tároló eszközt használ, a bekapcsolás előtt helyezze az üres tálat a mérőfelületre.

2.) BEKAPCSOLÁS:

Kapcsolja be a mérleget az "ON/OFF/TARE" gomb megnyomásával, ezután a kijelző "0"-t fog mutatni, ami azt jelenti, hogy a mérleg kész a mérésre.

3.) MÉRÉS:

Tegye a mérendő tárgyat az edénybe vagy közvetlenül a mérőfelületre. A súly megjelenik a kijelzőn

4.) KIKAPCSOLÁS:

Amérés befejezése után nyomja meg a "ON/OFF/TARE" gombot és tartsa lenyomva kb. 3 másodpercig. Amért tárgy levételével a mérleg 3 perc múlva automatikusan kikapcsol, ha nem történik mérés.

TÁRÁZÁS:

Célja, a különböző alapanyagok ugyanazon edényben való mérésére. Az első alapanyag megmérése után hagyja azt az edényben. Nyomja meg az "ON/OFF/TARE" gombot, hogy a kijelzőn lévő értéket lenullázza, majd adja hozzá a következő alapanyagot. Akijelző mutatja a hozzáadott anyag súlyát.

MÉRTÉKEGYSÉGVÁLTÁS:

Nyomja meg a "unit" gombot a mérleg alján és válasszon a következő egységek közül: "kg", "g", "oz" vagy "lb".

A KIJELZŐN MEGJELENŐ EGYÉB INFORMÁCIÓK:

Amennyiben a bekapcsolás után a kijelzőn a "LO" felirat jelenik meg (1. ábra) akkor ez jelzi, hogy az elem lemerült és új elemet kell a helyére rakni.

A garancia az elemre nem vonatkozik.

Amennyiben a kijelzőn az "oL" felirat jelenik meg (2.ábra), akkor ez jelzi, hogy a mérleg túlterhelt, ez esetben csökkenteni kell a súlyt

Amennyiben a kijelzőn az "Err" felirat jelenik meg (3.ábra), az szenzorhiba (ez a jelenség túlterhelés és hirtelen, nagy, dinamikus igénybevétel esetén lép fel). Ebben az esetben a termékre garanciát nem tudunk vállalni.

Amikor a kijelzőn "unSt" jelzés látható, ez azt jelenti, hogy a mérleget nem helyeztük egy kemény és lapos felületre, amelyen a súlymérés lehetséges (4. ábra).

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS:

A tisztításhoz csak vízzel megnedvesített puha ruhát használjon, tisztítószereket és karcoló hatású anyagokat ne, mert azok felsérthetik a készülék felületét.

A készüléket folyó víz alatt tisztítani, vízben öblögetni vagy vízbe mártani TILOS!

SZERVIZ:

Jelentősebb karbantartásokat és javításokat - amelyek a készülék megbontásával járnak - csak szakszerviz végezhet el.

KÖRNYEZETVÉDELEM:

- A csomagolóanyagokat és a régi háztartási gépeket adja le az újrafeldolgozással foglalkozó gyűjtőhelyeken.
- A készülék kartondobozát a papír-hulladékgyűjtő konténerbe dobja ki.
- A műanyag zacskókat (PE) tegye a műanyagok hulladékgyűjtő konténerébe.

A háztartási gépek újrafeldolgozása az élettartamuk végén:

 Ez a jel arra figyelmezteti, hogy a háztartási gépet, vagy annak a csomagolóanyagait nem szabad a hagyományos háztartási hulladékok közé dobni. A használhatatlanná vált háztartási gépet az elektromos készülékek újrafeldolgozását biztosító hulladékgyűjtő helyen kell leadni. A háztartási gépek szétszerelése és a háztartási hulladékok közé dobása, valamint az előírásoktól eltérő megsemmisítése környezetszennyezés. Az elektromos háztartási cikkek előírások szerinti megsemmisítéséről és az újrafeldolgozásukkal foglalkozó hulladékgyűjtő helyekről a helyi önkormányzat illetékes osztályán vagy a termék megvásárlása helyén adnak felvilágosítást.



1. ábra



2. ábra



3. ábra



4. ábra

OPERATING MANUAL

ELECTRONIC KITCHEN SCALE

MODEL 6839

Thank you for purchasing a Momert product. We hope you will be satisfied with our product throughout its service life.

Please study the entire Operating Manual carefully before you start using the product. Keep the manual in a safe place for future reference. Make sure other people using the product are familiar with these instructions.

SPECIFICATION:

- Precision measuring system
- Automatic switch-off
- Automatic zero resetting
- TARE function
- Low power indicator
- Overload indicator

Technical parameters	
Voltage	3V, 2 pcs AAA batteries (included)
Weighing range	5 g - 5000 g
Weighing increments	1 g
Weighing units	kg/g,lb/oz
Working/Storage temperature	10-40°C/-10-50°C
Display size	LCD diameter= 6,5 cm , 2,56 inch

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS:

- Make sure you follow the marked polarity of battery when inserting and replacing it.
- If the appliance will be out of use for a longer time, remove the battery.
- Do not leave the unit unattended when in use.
- Do not allow children or unskilled people to handle the unit. Use the unit out of the reach of these individuals.
- Use the product only for the intended purpose specified in the Operating Manual.
- Use the unit only on a stable horizontal surface.
- Before cleaning, assembly, or disassembly of the cover, switch the unit off and remove the battery!
- Do not use abrasive or chemically aggressive substances for cleaning the unit.
- Do not use the unit if it does not operate properly, or if it has been dropped, damaged or exposed to any liquids. Take the unit to an authorized service center for testing and repair.
- The unit is suitable for domestic use only. It is not designed for commercial operation.
- Keep the unit away from heat sources, such as radiators, ovens etc. Do not expose the unit to direct sunlight or moisture.
- Do not touch the unit with wet or damp hands.
- The product is a fragile measuring device. Prevent it from crashing or falling.
- Do not repair the appliance yourself. Contact an authorized service center.

FAILURE TO FOLLOW THE MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS MAY LEAD TO REFUSAL OF WARRANTY REPAIR!

PRODUCT DESCRIPTION:

1. Weighing surface
2. ON/OFF/TARE button
3. Display

**OPERATION:**

Place the kitchen scale on a hard and flat surface.

- 1.) If using a bowl or any other container, place the empty container on platform before switching the scale on.

2.) SWITCH ON:

Switch the scale on by pressing the "ON/OFF/TARE" button. When the display shows "0 g", that means the scale is ready for measuring.

3.) MEASUREMENT:

Place ingredients in a container or directly onto the platform . The weight will be displayed.

4.) SWITCH OFF:

After finished weighing, press the "ON/OFF/TARE" button and hold it down around 3 seconds. When you unload the scale, it will automatically switch-off. If no weighing is carried out, while the zero is being displayed, the scale switches itself off automatically, after about three minute.

TARE FUNCTION: (to weigh different ingredients in the same container)

Leave the first ingredient to be weighed in the container, press key "ON/OFF/TARE" to reset the display to "0 g", add the next ingredient to the container and the weight appears on the display, and so on.

UNIT CHANGE (kg-g/lb-oz):

Press the key "unit"at the bottom of the scale, you can choose the unit of "kg", "g", "oz"or"lb".

OTHER INFORMATION ON THE DISPLAY:

If the "LO" warning is displayed after switching on (Fig. 1), or there is nothing on the display, the battery is dead and has to be replaced.



Fig. 1

If the sign „**oL**” appears on the display (Fig. 2.), it means that the scale is overloaded, in this case the weight must be reduced.

Batteries are not included in warranty

If the message „**Err**” appears on the display (Fig. 3.), it means sensor fault (after overloading and after a sudden, big dinamic load).

In this case, we have no warranty liability for the product.



Fig. 2



Fig. 3



Fig. 4

If the message "unSt" appears on the display (Fig. 4), it means that the scale is not placed on a hard and flat surface, on which weighing is possible.

CLEANING AND MAINTENANCE

The surface of the unit may only be cleaned using a wet cloth. Do not use any detergents or hard objects as they may damage the unit's surface!

Never clean the unit under running water, do not rinse it, and do not submerge it in water!

REPAIR AND MAINTENANCE

Any extensive maintenance or repair that requires access to the inner parts of the product must be performed by an expert service centre.

ENVIRONMENTAL PROTECTION:

- Packaging materials and obsolete appliances should be recycled.
- The transport box may be disposed of as sorted waste.
- Polyethylene bags shall be handed over for recycling.

Appliance recycling at the end of its service life:

 A symbol on the product or its packaging indicates that this product should not go into household waste. It must be taken to the collection point of an electric and equipment recycling facility. By making sure this product is disposed of properly, you will help prevent the negative effects on the environment and human health that would otherwise result from inappropriate disposal of this product. You can learn more about recycling this product from your local authorities, a household waste disposal service or in the shop where you bought this product.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

WAGA KUCHENNA ELEKTRONICZNA

Art. Nr 6839

Dziękujemy za zakup produktu marki MOMERT. Zyczymy Państwu pełnej satysfakcji z jego użytkowania.

Przed pierwszym użyciem należy uważnie przeczytać całą instrukcję obsługi, zachowując ją na przyszłość. Pozostałe osoby, które będą posługiwali się produktem powinny również zapoznać się z niniejszą instrukcją.

WŁAŚCIWOŚCI ARTYKUŁU:

- Precyzyjny system pomiarowy
- Automatyczne zerowanie
- Samoczynne wyłączanie się wagi
- Funkcja tary
- Wskaźnik wyczerpania baterii
- Wskaźnik przekroczenia maksymalnego obciążenia

Parametry techniczne	
Napięcie	3V, zasilanie 2 szt. baterii AAA (wchodzi w skład dostawy)
Zakres ważenia	5 g - 5000 g (1 oz = 28,35 g)
Podziałka	1 g / 0,05 oz
Jednostki ważenia	g/kg, oz/lb (uncje/funty)
Temperatura do ważenia/ przechowywania	10-40°C/-10-50°C
Wymiary wyświetlacza	Przekątna LCD = 6,5 cm, 2,56 inch

WAŻNE UWAGI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA:

- Zakładając lub wymieniając baterie należy zadbać o ich prawidłową pozycję pod względem polaryzacji.
- Jeżeli urządzenie ma być przez dłuższy czas nieużywane, należy wyjąć z niego baterie.
- Nie należy pozostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru.
- Urządzenie należy używać w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieodpowiedzialnych. Nie wolno pozwolić im na posługивание się urządzeniem.
- Urządzenia nie należy używać do celów innych, niż podano w instrukcji obsługi.
- Urządzenie należy używać tylko na stabilnej poziomie powierzchni.
- Przed rozpoczęciem czyszczenia, montażu i demontażu obudowy urządzenia należy je wyłączyć i wyjąć baterie.
- Do czyszczenia urządzenia nie należy używać szorstkich i chemicznie agresywnych substancji.
- Jeżeli urządzenie nie pracuje właściwie, upadło, zostało uszkodzone lub zanurzone w cieczy, nie należy go używać. Należy zlecić jego przetestowanie i naprawę autoryzowanemu serwisowi.
- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego, nie nadaje się do wykorzystania komercyjnego.
- Urządzenie powinno być trzymane z dala od źródeł ciepła takich, jak kaloryfery, piekarniki i podobne. Należy chronić je przed wilgotnością i bezpośrednim oddziaływaniem promieniowania słonecznego.
- Nie wolno dotykać urządzenia wilgotnymi lub mokrymi rękami.
- Produkt jest delikatnym urządzeniem pomiarowym. Należy chronić go przed uderzeniem lub upadkiem.
- Nie należy podejmować prób samodzielnej naprawy urządzenia. W tym celu prosimy skontaktować się z autoryzowanym serwisem.

W PRZYPADKU NIEPRZESTRZEGANIA WSKAZÓWEK PRODUCENTA EWENTUALNE NAPRAWY NIE BĘDĄ UZNAWANE JAKO GWARANCYJNE.

OPIS PRODUKTU:

1. Platforma do ważenia
2. Przycisk ON/OFF/TARE
3. Wyświetlacz



PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM WAGI:

1. Otwórz obudowę przegrody baterii u spodu wagi.
2. Do przegródki na baterie należy włożyć 2 szt. baterii wielkości AAA (paluszki) i dobrze zamknąć obudowę.

UŻYwanIE WAGI:

- 1/. Jeżeli do ważenia używamy naczynie, przed włączeniem wagi postaw puste naczynie na platformę.
- 2/. **Włączanie wagi:**
Przyciskiem ON/OFF/TARE włączamy funkcję ważenia. Na wyświetlaczu ukaże się "0", co oznacza, że waga gotowa jest do ważenia.
- 3/. **Ważenie:**
Umieść w naczyniu lub na plastikowej platformie wagi żywność przeznaczoną do ważenia. Masa ukaże się na wyświetlaczu.
- 4/. **Wyłączanie wagi:**
Po zakończeniu ważenia naciśnij przycisk ON/OFF/TARE.

UWAGA!

Jeżeli przed włączeniem wagi postawimy naczynie na wagę, następnie wagę włączymy, wtedy na wyświetlaczu ukaże się "0". Po zdjęciu naczynia na wyświetlaczu ukaże się minusowa wartość.

FUNKCJA TARY:

Aby ważyć kilka składników w tym samym pojemniku:

- zważyć pierwszy składnik, zostawić go w pojemniku i naciśnąć przycisk ON/OFF/TARE
- poczekać aż wyświetli się "0" i dodać kolejny składnik
- na wyświetlaczu ukaże się masa dodanego składnika
- naciśkać przycisk ON/OFF/TARE do ważenia kolejnych składników

PRZEŁĄCZANIE JEDNOSTEK MASY : g, kg, oz, lb

Po włączeniu wagi przyciskiem ON/OFF/TARE na wyświetlaczu ukaże się "0".

Wtedy naciśkając przycisk UNIT, znajdujący się na spodzie wagi, można przełączać i ustawać jednostki masy.

OSTRZEGAWCZE INFORMACJE NA WYSWIETLACZU:

Jeżeli po włączeniu wagi na wyświetlaczu pojawi się napis "**LO**" (Ryc. 1) lub wyświetlacz nie pokazuje niczego, oznacza to, że baterie są słabe lub rozładowane i należy je wymienić na nowe.

Baterie nie są objęte gwarancją.

Jeżeli na wyświetlaczu pojawi się napis "**oL**" (Ryc. 2), oznacza to, że nastąpiło przeciążenie wagi (przekroczone maksymalne obciążenie).



Ryc. 1



Ryc. 2

Komunikat "**Err**" (Ryc.3) oznacza uszkodzenie czujnika spowodowane przeciążeniem lub niewłaściwym użyciem wagi. Uszkodzenie to nie jest objęte gwarancją.



Ryc. 3

Jeżeli na wyświetlaczu pojawi się napis "**unSt**" (Ryc.4), oznacza to, że waga nie znajduje się na stabilnej poziomej powierzchni, dlatego dokonywanie pomiarów jest niemożliwe.



Ryc. 4

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA:

Do czyszczenia powierzchni urządzenia należy używać wyłącznie wilgotnej ściereczki. Nie wolno stosować środków czyszczących ani twardych przedmiotów, ponieważ mogłyby one uszkodzić powierzchnię urządzenia.

W żadnym wypadku nie wolno myć urządzenia pod bieżącą wodą, płukać go ani zanurzać w wodzie.

SERWIS:

Konserwację w większym zakresie lub naprawy wymagające ingerencji w elementy wewnętrzne urządzenia należy zlecić profesjonalnemu serwisowi.

OCHRONA ŚRODOWISKA:

- Preferuj odzysk materiałów opakowaniowych oraz urządzeń elektrycznych i elektronicznych: oddaj je do punktu odbioru materiałów do odzysku.
- Pudełko urządzenia można oddać do punktu odbioru odpadów segregowanych.
- Torebki foliowe z polietylenu (PE) należy również oddać do punktu odbioru materiałów do odzysku.

Recykling urządzenia elektrycznego i elektronicznego po upływie jego żywotności:



Ten symbol znajdujący się na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że urządzenia nie wolno wyrzucać razem ze zwykłym odpadem domowym. Należy przekazać go do punktu odbioru urządzeń elektrycznych i elektronicznych, do recyklingu. Zapewniając właściwą likwidację starego urządzenia, pomagamy zapobiegać negatywnym oddziaływaniom na środowisko i zdrowie ludzkie. Szczegółowe informacje o recyklingu urządzenia uzyskać można w odpowiednim urzędzie gminy, przedsiębiorstwie zapewniającym usługi likwidacji odpadu domowego lub w sklepie, w którym zakupiono produkt.

NÁVOD K OBSLUZE

ELEKTRONICKÁ KUCHYŇSKÁ VÁHA

MODEL 6839

Děkujeme Vám, že jste si zakoupili výrobek značky Momert a přejeme Vám, abyste byli s naším výrobkem spokojeni po celou dobu jeho používání.

Před prvním použitím prostudujte pozorně celý návod k obsluze a potom si jej uschovějte. Zajistěte, aby i ostatní osoby, které budou s výrobkem manipulovat, byly seznámeny s tímto návodom.

TECHNICKÁ SPECIFIKACE:

- Velmi přesná, moderní vážení
- Automatické vypnutí
- Automatické nulování
- Indikátor vybité baterie
- Indikátor přetížení
- Funkce TARE – "čistá hmotnost"

Technické parametry	
Napětí	2 x AAA součástí dodávky (je součástí)
Rozsah vážení	5 g - 5000 g
Krok vážení	1 g
Jednotky vážení	kg/g, lb/oz
Pracovní Teplota/teplota Pro skladování	10-40°C/-10-50°C
Displej	LCD = 6,5 cm, 2,56 inch

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ:

- Dodržujte vyznačenou polaritu baterií při jejich vkládání a výměně.
- V případě, že spotřebič nebudete delší dobu používat, vyjměte z něho baterie.
- Nenechávejte spotřebič bez dozoru, pokud ho používáte.
- Nedovolte dětem a nesvěprávným osobám se spotřebičem manipulovat, používejte ho mimo jejich dosahu.
- Nepoužívejte spotřebič k jiným účelům, než je uvedeno v návodu k použití.
- Používejte spotřebič pouze na vodorovném stabilním podkladu.
- Před čištěním, montáží a demontáží krytů spotřebiče vypněte a vyjměte baterie!
- K čištění spotřebiče nepoužívejte hrubé a chemicky agresivní látky.
- Nepoužívejte spotřebič, pokud nepracuje správně, byl-li upuštěn, poškozen nebo namočen do kapaliny. Dejte ho přezkoušet a opravit autorizovaným servisním střediskem.
- Spotřebič je vhodný pouze pro použití v domácnosti, není určen pro komerční použití.
- Držte spotřebič stranou od zdrojů tepla, jako jsou radiátory, trouby a podobně. Chraňte jej před přímým slunečním zářením, vlhkostí.
- Nesahejte na spotřebič vlhkýma nebo mokrýma rukama.
- Spotřebič je křehký měřicí přístroj. Předcházejte nárazům a pádům.
- Neopravujte spotřebič sami. Obraťte se na autorizovaný servis.

Nedodržíte-li pokyny výrobce, nemůže být případná oprava uznána jako záruční.

POPIS VÝROBKU:

1. Vážící plocha
2. Tlačítka ON/OFF/TARE
3. displej



NÁVOD K POUŽITÍ:

Položte váhu na rovnou a pevnou plochu

- 1.) Pokud používáte misku nebo jinou nádobu, vložte tuto nádobu na základnu ještě před tím, než váhu zapnete.
- 2.) **ZAPNUTÍ:**
Váhu zapnete zmáčknutím tlačítka "ON/OFF/TARE". Po zmáčknutí tlačítka se na displeji objeví "0g", což značí, že váha je připravena.
- 3.) **VÁŽENÍ:**
Vložte potraviny/přísady do nádoby s jejíž pomocí vážíte anebo je položte přímo na základnu váhy. Váha potravin se objeví na displeji.
- 4.) **VYPNUTÍ VÁHY:**
Po ukončení vážená zmáčkněte tlačítko "ON/OFF/TARE". Jestliže sundáte vážený objekt z váhy, dojde k automatickému vynulování. V případě, kdy vážení nebylo uskutečněno během doby zobrazení "0" na displeji po zapnutí váhy, váha se automaticky vypne asi po 3 minutách.

FUNKCE DOVAŽOVÁNÍ (pro vážení více různých druhů potravin v jedné nádobě):

Vložte první příasadu do nádoby nebo přímo na vážící plochu – na displeji se ukáže její váha. Poté zmáčkněte tlačítko "ON/OFF/TARE". Dojde vynulování displeje, který bude ukazovat "0g". Přidejte další příasadu do nádoby a na displeji se opět objeví její hmotnost. Takto můžete pokračovat dále až do maximálního využití kapacity váhy.

ZMĚNA MĚŘÍCÍ JEDNOTKY:

Zatlačte na zadní straně nacházející se tlačítko "**UNIT**" a zvolte si mezi nasledovními měřícími jednotkami: "**kg**", "**g**", "**oz**" alebo "**lb**".

DALŠÍ INFORMACE DISPLEJI:

Pokud se po zapnutí na displeji zobrazí nápis "**Lo**" (Fig.1) nebo displej nic nezobrazuje, jsou baterie vybité a musí být vyměněny za nové.



Fig. 1

Pokud se na displeji zobrazí nápis "oL" (Fig. 2), došlo k přetížení spotřebiče a hrozí jeho poškození.

Záruka se nevztahuje na baterii a vybitá baterie rovněž není uznatelným důvodem k reklamaci.

Pokud se na displeji objeví **Err** znamená to že senzor je momentálně nefunkční, což se může stát při přetížení váhy, nebo při rychlém vážení věcí s vyšší hmotností (Fig. 3).



Fig. 2



Fig. 3

Pokus se na displeji objeví **unSt**, znamená to že váha není umístěna na hladké, tvrdé a vodorovné ploše, V tomto případě za produkt neručíme zárukou (Fig. 4).



Fig. 4

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA:

K čištění povrchu spotřebiče používejte pouze vlhký hadřík, žádné čisticí prostředky nebo tvrdé předměty, protože mohou povrch spotřebiče poškodit!

Nikdy nečistěte spotřebič pod tekoucí vodou, neoplachujte ho ani neponořujte do vody!

SERVIS:

Údržbu rozsáhlejšího charakteru nebo opravu, která vyžaduje zásah do vnitřních částí výrobku, musí provést odborný servis.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ:

- Preferujte recyklaci obalových materiálů a starých spotřebičů.
- Krabice od spotřebiče může být dána do sběru tříděného odpadu.
- Plastové sáčky z polyetylénu (PE) odevzdajte do sběru materiálu k recyklaci.

Recyklace spotřebiče na konci jeho životnosti:



Symbol na výrobku nebo jeho balení udává, že tento výrobek nepatří do domácího odpadu. Je nutné odvézt ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení.

■ Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

NÁVOD NA OBSLUHU

ELEKTRONICKÁ KUCHYNSKÁ VÁHA

MODEL 6839

Ďakujeme Vám, že ste si kúpili výrobok značky Momert a prajeme Vám, aby ste boli s naším výrobkom spokojní po celú dobu jeho používania.

Pred prvým použitím si preštudujte pozorne celý návod na obsluhu a potom ho uschovajte. Zaistite, aby aj ostatné osoby, ktoré budú s výrobkom manipulovať, boli oboznámené s týmto návodom.

CHARAKTERISTIKA

ELEKTRONICKEJ VÁHY:

- Veľmi precízne, moderné váženie
- Automatické vypínanie
- Automatické nulovanie
- Indikátor vybitej batérie
- Indikátor preťaženia
- Funkcia TARE – "čistá hmotnosť"

Technické parametre	
Napätie	Batéria 2 x AAA (je súčasťou)
Rozsah váženia	5 g-5000 g
Krok váženia	1 g
Jednotky váženia	kg/g,lb/oz
Pracovní Teplota/teplota Pro skladování	10-40°C/-10-50°C
Displej	LCD = 6,5 cm , 2,56 inch

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA:

- Dodržiavajte vyznačenú polaritu batérií pri ich vkladaní a výmene.
- V prípade, že spotrebič nebude dlhšiu dobu používať, vyberte z neho batériu.
- Pokiaľ spotrebič používate, nenechávajte ho bez dozoru.
- Nedovoľte deťom a nesvojprávnym osobám so spotrebičom manipulovať, používajte ho mimo ich dosahu.
- Nepoužívajte spotrebič na iné účely, ako je uvedené v návode na použitie.
- Používajte spotrebič iba na vodorovnom stabilnom podklade.
- Pred čistením, montážou a demontážou krytov spotrebič vypnite a vyberte batériu!
- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte hrubé a chemicky agresívne látky.
- Nepoužívajte spotrebič, pokiaľ nepracuje správne, ak spadol, bol poškodený alebo namočený do kvapaliny. Dajte ho preskúšať a opraviť autorizovanému servisnému stredisku.
- Spotrebič je vhodný iba na použitie v domácnosti, nie je určený na komerčné použitie.
- Držte spotrebič bokom od zdrojov tepla, ako sú radiátory, rúry a podobne. Chráňte ho pred priamym slnečným žiareniom, vlhkosťou.
- Nedotýkajte sa spotrebiča vlhkými alebo mokrými rukami.
- Spotrebič je krehký merací prístroj. Predchádzajte nárazom a pádom.
- Neopravujte spotrebič sami. Obráťte sa na autorizovaný servis.

Ak nedodržíte pokyny výrobcu, nemôže byť prípadná oprava uznaná ako záručná.

POPIS VÝROBKU:

1. Vážiaca plocha
2. Tlačidlo ON/OFF/TARE
3. Displej



POUŽITIE VÁHY:

Položte váhu na rovný pevný povrch

- 1.) Ak používate misku alebo inú nádobu, vložte túto nádobu na základňu ešte pred tým, než váhu zapnete.
- 2.) **ZAPNUTIE:**
Váhu zapnete stlačením tlačidla "ON/OFF/TARE". Po stlačení tlačidla sa na displeji objaví "0g", čo znamená, že váha je pripravená.
- 3.) **VÁŽENIE:**
Vložte potraviny/prísady do nádoby s ktorou vážite alebo ich položte priamo na základňu váhy. Váha potravín sa objaví na displeji.
- 4.) **VYPNUTIE VÁHY:**
Po dovážení stlačte tlačidlo ON/OFF/TARE.
Po dovážení sa váha vypne automaticky do 3 minúty, pokiaľ nebude vo vážení pokračovať.

FUNKCIA DOVAŽOVANIA (pre váženie viacerých rôznych druhov potravín v jednej nádobe):

Vložte prvú prísadu do nádoby alebo priamo na vážiacu plochu – na displeji sa ukáže jej váha. Potom stlačte tlačidlo "ON/OFF/TARE". Dôjde v vynulovaní displeja, ktorý bude ukazovať "0g". Pridajte ďalšiu prísadu do nádoby a na displeji sa opäť objaví jej hmotnosť. Takto môžete pokračovať ďalej až do maximálneho využitia kapacity váhy.

ZMENA MERACEJ JEDNOTKY:

Zatlačte na zadnej strane nachádzajúce sa tlačidlo "**UNIT**" a zvoľte si medzi nasledovnými meracími jednotkami: "**kg**", "**g**", "**oz**" alebo "**lb**".

ĎALŠIE INFORMÁCIE NA DISPLEJI:

Pokiaľ sa po zapnutí na displeji zobrazí nápis "**Lo**" (Obr.1) alebo displej nič nezobrazuje, sú batérie vybité a musia byť vymené za nové.



Obr. 1

Pokial' sa na displeji zobrazí nápis „oL“ (Obr. 2), došlo k preťaženiu spotrebiča a hrozí jeho poškodenie.
 (môže spôsobiť senzorovú chybu)



Obr. 2

Záruka sa nevŕtuje na batériu a tak isto vybitá batéria nie je oprávnený dôvod na reklamáciu!

„Err“, chyba v senzore (tato chyba sa prejaví pri preťažení a veľkej dynamickej zmene pri vážení) (Obr. 3).



Obr. 3

Ak sa na displeji zobrazí „unSt“ (Obr. 4) znamená to, že váha nie je správne položená na rovnom a pevnom povrchu, čím je zablokované správne zobrazovanie.



Obr. 4

ČISTENIE A ÚDRŽBA:

Na čistenie povrchu spotrebiča používajte iba vlhkú handričku, žiadne čistiace prostriedky alebo tvrdé predmety, pretože môžu povrch spotrebiča poškodiť!

Nikdy nečistite spotrebič pod tečúcou vodou, neoplachujte ho ani neponárajte do vody!

SERVIS:

Údržbu rozsiahlejšieho charakteru alebo opravu, ktorá vyžaduje zásah do vnútorných častí výrobku, musí vykonať odborný servis.

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

- Preferujte recykláciu obalových materiálov a starých spotrebičov.
- Škatuľa od spotrebiča môže byť daná do zberu triedeného odpadu.
- Plastové vrecká z polyetylénu (PE) odovzdajte do zberu materiálu na recykláciu.

Recyklácia spotrebiča na konci jeho životnosti:



Symbol na výrobku alebo jeho balení udáva, že tento výrobok nepatrí do domáceho odpadu. Je nutné odniesť ho do zberného miesta pre recykláciu elektrického a elektronického zariadenia. Zaistením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete zabrániť negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak boli spôsobené nevhodnou likvidáciou tohto výrobku. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku zistíte na príslušnom miestnom úrade, služby pre likvidáciu domáceho odpadu alebo v obchode, kde ste výrobok zakúpili.

UPUTSTVO ZA UPORABU

ELEKTRONSKIE KUHINJSKE VAGE

MODEL 6839

Hvala Vam što ste kupili proizvod marke Momert. Nadamo se da ćete biti zadovoljni našim proizvodom tijekom njegovog radnog vijeka.

Molimo Vas, pročitajte ovo uputstvo za uporabu prije korišćenja vase. Držite upustvo skladišteno na bezbednom mjestu za buduću uporabu. Uvjerite se da druge osobe koje koriste vagu poznaju ova uputstva.

GLAVNE KARAKTERISTIKE:

- Četiri visoko precizna mjerna senzora
- Automatsko isključivanje
- Automatsko vraćanje na početnu nulu
- Indikator napunjenoosti baterije
- Indikator preopterećenja

TEHNIČKI PARAMETRI	
Voltaža	3V, 2 komada AAA baterija (uključena)
Opseg mjerena	5 g- 5000 g
Gradacija	1 g
Mjerne jedinice	kg/g,lb/oz
Temperatura Skladištenja/Pri radu	10-40°C/-10-50°C
Veličina displeja	LCD = 6,5 cm , 2,56 inch

VAŽNE BEZBEDONOSNE INFORMACIJE:

- Uvjerite se da kod promijene baterija pratite označeni polaritet.
- Ako je uređaj vani uporabe duže vrijeme, izvadite baterije.
- Ne ostavljajte uređaj bez nadzora tokom uporabe.
- Ne dopuštajte djeci i neupućenim licima uporabu uređaja.
- Koristite uređaj samo za predviđenu svrhu opisanu u Upustvu za uporabu.
- Koristite uređaj na ravnoj, horizontalnoj površini.
- Prijе čišćenja, sastavljanja ili rastavljanja poklopca, isključite uređaj i izvadite baterije.
- Ne koristite abrazivna i hemijski agresivna sredstva za čišćenje uređaja.
- Ne koristite uređaj ako ne funkcioniše regularno, ako je pao sa visine, ako je oštećen ili je bio izložen bilo kakvoj tečnosti.Uređaj odnesite na popravku ovlašćenom servisnom centru na testiranje i popravku.
- Uređaj je pogodan isključivo za kućnu uporabu i nije predviđen za komercijalne svrhe.
- Držite uređaj podalje od izvora topote, kao što su radijatori, pećnice. itd. Ne izlažite uređaj direktno Sunčevim zracima ili vlazi.
- Ne dodirujte uređaj mokrim ili vlažnim rukama.
- Ovaj proizvod je precizan mjerni uređaj.Štitite ga od lomljenja i pada.
- Ne popravljajte sami uređaj.Kontaktirajte autorizovani servisni centar.

Nepoštovanje proizvođačevih uputstava može dovesti do odbijanja garancijske popravke.

OPIS PROIZVODA:

1. Mjerna površina
2. Taster ON/OFF/TARE
3. Displesj



KORIŠTENJE:

KORAK I:

Ako koristite posudu, stavite posudu na platformu prije nego što uključite vagu.

KORAK II:

Uključite vagu tako da pritisnete "ON/OFF/TARE" tipku, tada će se na displeju-u pojaviti "O". To znači da je vaga spremna za vaganje.

KORAK III:

Stavite namirnice u posudu ili izravno na platformu. Na displeju će se pokazati težina.

ISKLJUČIVANJE:

Kada ste završili vaganje, pritisnite 'ON/OFF/TARE' tipku. Kada rasteretite vagu, automatski će se ugasiti. Neopterećena se vaga automatski isključuje nakon približno 3 minute.

TARE (vaganje različitih namirnica u istoj posudi):

Stavite prvu namirnicu koju namjeravate vagati u posudu i pritisnite tipku "ON/OFF/TARE" kako bi se na displeju-u pojavila "O", dodajte sljedeću namirnicu u posudu i težina će se pojaviti na displeju i tako dalje.

JEDINICE MJERE:

Pritisnite "UNIT" gumb na poledžini vase da bi ste došli do željene mjerne jedinice:
"kg", "g", "oz" ili "lb"

OSTALE INFORMACIJE NA DISPLEJU:

Ako se poslije uključenja (crtež 1.) na displeju pojavi poruka "Lo" ili nema ničega na displeju, baterije su istrošene i trebaju biti zamijenjene.

Garancija se ne odnosi na baterije!

Ako je na displeju prikazana poruka "oL" (crtež 2.), uređaj je preopterećen i može se oštetiti (može prouzrokovati grešku senzora).



Crtež 1.



Crtež 2.

"Err"(crtež 3.) - greška senzora (javlja se kod preopterećenosti i iznenadnih, velikih dinamičnih upotreba vase). U ovom slučaju, ne možemo se pridržati garancije za proizvod.

Ako se na displeju pojavi poruka „unSt“ (crtež 4.), to znači da vaga nije postavljena na čvrstu i ravnu podlogu, koja je preduslov za mjerjenje.



Crtež 3.



Ryc. 4

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Površina uređaja može se očistiti samo uporabom mokre krpe. Ne koristite deterdžent i grubu sredstva jer mogu oštetiti površinu uređaja!

Nikada ne čistite uređaj pod tekućom vodom, nemojte ga spirati i potapati u vodu!

POPRAVKA I ODRŽAVANJE

Bilo kakva duža popravka ili održavanje, kojem je potreban dostup unutrašnjim djelovima, mora se učiniti od strane ovlašćenog i stručnog servisnog centra.

ZAŠTITA OKOLIŠA

- Materijal za pakovanje i zastareli uređaji moraju se reciklirati.
- Transportna kutija može biti bačena kao selektivni otpadak.
- Polietilenske vrećice se predaju na recikliranje.

Recikliranje proizvoda na kraju njegovog radnog vjeka:

 Simbol na proizvodu ili na njegovom pakovanju prikazuje da ovaj proizvod ne bi trebao biti bačen u ukućansko smeće. Može se odnijeti na prikupnu točku firme ovlašćene za recikliranje. Vođenjem računa o pravilnom bacanju ovog uređaja, pomoći ćete zaštiti životne sredine od efekata negativnih po ljudsko zdravlje, koji bi nastali nepravilnim bacanjem ovog proizvoda. O recikliranju možete saznati više od lokalnih vlasti, u servisu za odlaganje bačenih ukućanskih uređaja ili u radnji gde ste kupili ovaj uređaj.

ELEKTRONINĖS VIRTUVĖS SVARSTYKLĖS NAUDOJIMO INSTRUKCIJA TIPAS 6839

Prieš naudojimą atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją ir ją išsaugokite!

1. Įrengtas labai jautrus tempimo matuoklis.
2. Maksimalus svoris: 1 g - 5 kg (1 oz = 28,35 g).
3. Svorio gradavimas: 1 g/0,05oz.
4. Matavimo vienetai: g/kg/oz/LB.
5. Automatinis nulinimas
6. Perkrovimas: ekrane pasirodo OL.
7. Jeigu svarstyklės nestovi ant tvirto pagrindo, ekrane pasirodo unSt arba grįztama į 0.
8. Įtampa: 3V, dvi AAA baterijos.
9. 3 mygtukas: ON/OFF/TARE, UNIT.
10. Optimali temperatūra: 10–40°C.
11. Atsargos temperatūra: -10–50°C.

MATAVIMO VIENETŲ KAITA

Spauskite mygtuką UNIT, esantį užpakalinėje pusėje, ir pasirinkite jums reikalingus matavimo vienetus: "kg", "g", "oz" ar "lb".

VEIKIMAS

1. Atidarykite baterijų skydelį ir įdėkite dvi AAA baterijas.
Elementams garantija nesuteikiama!

2. SVĒRIMAS.

Spauskite mygtuką ON/OFF/TARE, ekranas nuliuojasi, pasirodo "Og". Tada sverkite savo norimą produktą.

3. TARAVIMAS.

Pakuotė (sveriant skirtingus ingredientus toje pačioje talpykloje)

Pirmajį sveriamą ingredientą palikite talpykloje, paspauskite mygtuką "ON/OFF/TARE", kad monitoriuje matytusi parodymai "0", įdėkite kitą ingredientą į talpyklą, monitoriuje matysite jo svorį ir t.t.

DĒMESIO!

Laikykite svarstyklės ant tvirto pagrindo ir svērimo metu nejudinkite!

APLINKOS APSAUGA:

- Pakavimo medžiagas ir pasenusius prietaisus reikia perdirbti.
- Transportavimui skirtą tarą galima išmesti kartu su rūšiuojamomis šiukšlėmis.
- Polietileno maišus reikia atiduoti perdirbti.

Prietaiso perdirbimas pasibaigus naudojimo laikui:



Simbolis ant pakuotės ar gaminio rodo, kad šis gaminys neturi būti metamas kartu su buitinėmis atliekomis. Jį reikia atiduoti į elektros prietaisų ir įrangos surinkimo punktą. Tinkamai utilizuodami šį gaminį, jūs padedate apsaugoti gamtą bei žmonių sveikatą nuo neigiamos įtakos, kuri galima netinkamai utilizavus gaminį. Apie šio gaminio utilizavimą daugiau sužinoti galite vietinėse institucijose, buitinėjų atliekų tvarkymo įmonėse ar parduotuvėje, kurioje įsigijote gaminį.

Darbināšanas instrukcijas

Elektroniskie virtuves svari

Modelis 6839

Esam pateicīgi jums, ka iegādājāties Momert ražoto produktu un ceram, ka būsit apmierināti ar tā darbību visu tā kalpošanas laiku!

Lūgums uzmanīgi iepazīties ar norādījumiem šī produkta lietošanā pirms uzsākat šīs ierīces darbināšanu! Saglabājiet šīs lietošanas instrukcijas, lai tās būtu iespējams izmantot arī nākotnē. Raugieties, lai arī citi cilvēki, kas izmants šo ierīci, iepazītos ar šīm instrukcijām!

SPECIFIKĀCIJAS:

- Augstas precizitātes mēriņumu sistēma
- Automātiska izslēgšanās
- Automātiska atiestatīšanās uz "0" lielumu
- Taras funkcija
- Indikators, kas norādīs par nepietiekamu enerģijas padevi
- Indikators, kas norādīs par pārāk lielu uz svariem uzliktu svaru

Tehniskie parametri	
Barošana	3V, 2 gab. AAA baterijas (iekļautas komplektācijā)
Svēršanas amplitūda	5 g līdz 5000 g
Svēršanas iedaļa	1 g
Svara mērvienības	kg/g,lb/oz
Darbināšanas/uzglabāšanas temperatūra	10-40°C/-10-50°C
Ekrāna lielums	LCD diametrs= 6,5 cm

SVARĪGAS DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS:

- Ievietojot un nomainot baterijas, pārliecinieties, vai to polaritāte ir vērsta pareizā virzienā! Ja ierīce ilgāku laiku periodu netiks izmantota, izņemiet baterijas!
- Lietošanas laikā neatstājiet ierīci bez uzraudzības!
- Nejaujiet bērniem vai nepieredzējušiem cilvēkiem rīkoties ar ierīci! Izmantojiet ierīci vietā, kur tā šādām personām nav pieejama! Izmantojiet ierīci tikai un vienīgi tādiem nolūkiem, kādi norādīti šajās darbināšanas/ lietošanas instrukcijās!
- Izmantojot ierīci, novietojiet to uz stabilas un horizontālas virsmas!
- Pirms ierīces tīrīšanas, vāka uzlikšanas vai noņemšanas izslēdziet ierīci un izņemiet no tās baterijas!
- Ierīces tīrīšanai nedrīkst izmantot abrazīvus vai ķīmiski agresīvus līdzekļus!
- Nepielietojiet ierīci, ja tā nedarbojas pareizi vai ja tā ir bijusi nomensta, ir bojāta vai ja tajā iekļuvis šķidrus. Lai ierīci pārbaudītu vai saremontētu, iesniedziet to tehniskajā apkalošanas centrā!
- Ierīce ir piemērota tikai un vienīgi mājsaimniecības vajadzībām. Tā nav paredzēta izmantošanai rūpnieciskos nolūkos!
- Ierīce novietojama pienācīgā attālumā no tādiem siltumu izstarojošiem avotiem kā radiatori, cepeškrāsns u.tml. Nepakļaujiet ierīci tiešu saules staru vai mitruma iedarbībai!
- Nerīkojieties ar ierīci, ja jūsu rokas ir slapjas vai mitras!
- Šī ierīce ir plīstošs mērinstruments. Rīkojieties ar to uzmanīgi, izvairieties no triecieniem un tās nomešanas zemē!
- Neveiciet ierīces remontu pašrocīgi! Vērsieties pilnvarotā tehniskās apkalošanas centrā!

GADĪJUMOS, KAD NETIKS IEVĒROTI RAŽOTĀJA DOTIE NORĀDĪJUMI, VAR TIKT ATTEIKTS GARANTIJAS REMONTS!

PRODUKTA APRAKSTS:

1. Virsma sveramā priekšmeta novietošanai
2. Ieslēgšanas/ izslēgšanas/TARAS poga ("ON/OFF/TARE")
3. Ekrāns



DARBINĀŠANA:

Novietojiet virtutes svarus uz cietas un līdzzenas virsmas!

- 1) Ja svēršanā izmantojat bļodu vai kādu citu trauku, tad novietojiet to uz svēršanas virsmas pirms esat ieslēguši svarus!
- 2) **Ieslēgšana:** Ieslēdziet svarus, nospiežot ieslēgšanai/ izslēgšanai paredzēto pogu; kad svaru ekrānā parādīsies rādījums "0g", tas nozīmēs, ka svari ir svēršanas gatavībā un jūs drīkstat veikt svēršanu!
- 3) **Svēršana:** levietojiet bļodā (traukā) vai sveramās sastāvdajas vai arī – novietojiet tās tieši uz svēršanai paredzētās virsmas, un svari uzrādīs noteikto svaru!
- 4) **Izslēgšana:** Kad svēršana pabeigta, nospiediet ieslēgšanas/ izslēgšanas pogu un paturiet to nospiestu aptuveni 3 sekunžu ilgumā! Kad noņemsiet sveramo no svariem nost, svari automātiski izslēgsies. Ja svēršanas procedūra netiek veikta laikā, kad svaru ekrāns uzrāda "0" vērtību, svari pēc aptuveni trīs minūtes izslēgsies automātiski.

TARAS FUNKCIJA (lai vienā un tajā pašā traukā varētu nosvērt dažādas sastāvdajas). Atstājiet pirmo no sveramajām pārtikas vienībām traukā un nospiediet taras funkcijas pogu ("ON/OFF/TARE"), lai atiestatītu svarus uz rādījumu "0 g", pievienojiet traukā nākamo sveramo sastāvdaļu, un svari ekrāns uzrādīs atbilstošo svaru; turpiniet šo procedūru tik reizes, cik nepieciešams.

MĒRVIENĪBU NOMAINĪŠANA: (kg-g/lb-oz)

Nospiediet svaru aizmugurē esošo mērvienību nomaiņas pogu ("unit") un izvēlieties starp mērvienībām "kg", "g", "lb" vai "oz"!

CITA UZ EKRĀNA UZRĀDĪTĀ INFORMĀCIJA:

Ja pēc svaru ieslēgšanas ekrānā parādās rādījums "LO" (1.zīm.) vai arī ja ekrāns neuzrāda nekādus rādījumus, baterijas derīguma termiņš ir beidzies un tā ir jānomaina pret jaunu.

Garantijas laiks neattiecas uz ierīces barošanas elementiem



1. zīm.



2. zīm.



3. zīm.



4. zīm.

Ja ekrānā parādās rādījums "oL" (2.zīm.), tas nozīmē, ka svari ir pārslogoti. Šādā gadījumā uz svariem novietotais svars ir jāsamazina.

Ja ekrānā tiek uzrādīts rādījums "Err" (3.zīm.), tas norāda par klūmi sensoru darbībā (ko izraisījis pārāk liels uz svariem svēršanai novietotais svars vai pārāk strauji uz svariem novietota liela vienība). Šādā gadījumā ražotājs neuzņemas nekādu garantiju nodrošinošu atbildību

Ja ekrāns uzrāda rādījumu "unSt" (4.zīm.), tas nozīmē, ka svari nav novietoti uz cietas un līdzzenas virsmas, jo tikai uz tādas virsmas ir iespējams veikt svara noteikšanas mērījumus.

TĪRĪŠANA UN APKOPE:

Ierīces virsmu drīkst tīrīt, izmantojot tikai un vienīgi mitru drānu! Nepielietojiet nekādus tīrīšanas līdzekļus vai cietus priekšmetus, jo tādējādi var tikt sabojāta ierīces virsma!

Nekādā gadījumā neveiciet ierīces tīrīšanu zem tekošā ūdens, neskalojet to un neiegremdējiet ūdeni!

REMONTS UN TEHNISKĀ APKOPE:

Jebkādu ierīces tehnisko apkopi vai remontu, kas ietver piekļūšanu ierīces iekšējiem komponentiem, drīkst veikt tikai un vienīgi profesionāls tehniskā apkalpošanas centra personāls.

VIDES AIZSARDZĪBA:

- Iepakojuma materiāls un nokalpojušas ierīces ir jānodod otrreizējai izejvielu pārstrādei!
- Kaste, kas paredzēta produkta pārvadāšanai, ir jāizvieto atkritumos, ievērojot atkritumu šķirošanas principus!
- Polietilēna maisiņi ir jānodod otrreizējai izejvielu pārstrādei!

Ierīces izvietošana atkritumos pēc tās kalpošanas laika beigām:



Simbols uz ierīces vai tās iepakojuma norāda, ka šo ierīci nedrīkst izvietot atkritumos kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Tā ir jānodod speciālajos elektrisko un elektronisko ierīču savākšanas punktos otrreizējai izejvielu pārstrādei. Nodrošinot pareizu šī ražojuma izvietošanu atkritumos, jūs palīdzēsiet novērst negatīvo ietekmi uz dabu un cilvēka veselību, kas pretējā gadījumā var rasties, ja šī ierīce tiek izvietota atkritumos nepareizā veidā. Tuvāku informāciju par šī ražojuma izvietošanu atkritumos jūs varat iegūt vietējā pašvaldībā, atkritumu izvietošanas centrā vai arī veikalā, kurā šo preci iegādājties.

KASUTUSJUHEND

ELEKTRONILINE KÖÖGIKAAL

MUDEL 6839

Täname Teid Momerti toote ostmise eest. Loodame, et jääté meie tootega rahule kogu kasutusaja jooksul.

Palun lugege juhend enne kasutamist hoolikalt läbi. Hoidke juhend alles. Veenduge, et ka teised antud toodet kasutavad inimesed on juhendiga tutvunud.

Tehnilised andmed	
Pinge	2 x 3V AAA patarei
Kaalumisvahemik	5 g lõidz 5000 g
Kaalumisintervall	1 g
Kaaluühik	kg/g, lb/oz
Töö/ hoiutemperatuur	10-40°C/-10-50°C
Ekraani suurus	LCD läbimoot = 6,5 cm

TURVALISUS:

- Patareisid sisestades ja vahetades jälgige polaarsust!
- Eemaldage patareid kui seadet ei kasutata pikemat aega.
- Ärge jätkae seadet töötamise ajal järelvalveta.
- Ärge lubage lastel ja oskamatutel inimestel seadet kasutada. Hoidke seade nendest eemale.
- Kasutage seadet ainult vastavalt juhendi nõuetele.
- Kasutage seadet ainult tasasel kindlal alusel.
- Enne puhastamist, kokkupanemist või lahtivõtmist lülitage seade välja ja eemaldage patarei!
- Ärge kasutage abrasiivseid ega muid tugevaid keemilisi aineid seadme puhastamiseks.
- Ärge kasutage seadet kui see ei tööta korralikult, kui seade on kukkunud, kahjustatud või sinna on sattunud vedelikke. Seadme parandamiseks või testimiseks viige see volitatud hooldustöökotta.
- Seade on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks. See ei ole loodud komertslikuks kasutuseks.
- Hoidke seade eimal kuumusallikatest, nt radiaatorid, ahjud jne. Ärge asetage seadet otseesse päikesekiirguse või niiskuse käte.
- Ärge puudutage seadet märgade või niiskete kätega.
- Antud toode on õrn mõõteseade. Vältige selle kriimustamist või kukkumist.
- Ärge parandage seadet ise! Võtke ühendust volitatud hooldusfirmaga.

**HOOLIMATU JUHENDIT EIRAV KASUTAMINE VÕIB
PÕHJUSTADA GARANTII KATKEMISE!**

TOOTE KIRJELDUS:

- Kaalumispind
- ON/OFF/TARE nupud
- Ekraan



ÜHIKUTE VAHETUS:

Vajutage kaalu tagaküljel olevale nupule UNIT ning Te saate valida ühikuks kas "kg", "g", "oz" või "lb".

TÖÖTAMINE:

1. Avage patareipesa kaas ning pange pesasse 2 AAA-patareid.
2. **KAALUMISREŽIIM:**
Vajutage nuppu ON/OFF, kaal läheb nulli ja kuvarile ilmub "0 g". Kaaluge soovitav toode.
3. **TARE (kaaluge erinevaid aineid ühes konteineris):**
Jätke esimene kaalutav aine konteinerisse, vajutage nuppu "ON/OFF/TARE", displeile ilmub "0", lisage järgmine aine konteinerisse ning lugege kaalu displeilt, jne.

TÄHELEPANU!

Hoidke kaalu kaalumise ajal tasapinnalises ja stabiilses asendis, ärge kaalumise ajal kaalu väristage.

VÄLJALÜLITAMINE:

Vajutage "ON/OFF/TARE" nuppu 3 sek. Seade lülitub automaatselt välja peale 3 min. Patareidele garantii ei kehti!



Joon. 1

MUU EKRAANIINFO:

Kui ekraanile ilmub peale sisselülitamist hoiatus "Lo" (Joon.1) või on ekraan tühj, on patarei tühj ning vajab vahetamist.



Joon. 2

Kui ekraanile ilmub kiri "OL" (Joon.2), tähendab, et kaal on ülekoormatud ning sellisel juhul tuleb kaalu vähendada.



Joon. 3

Kui asetate kaalule enne sisselülitamist enam kui 1000 g, ilmub ekraanile "ERR" (Joon.3), sellisel juhul võtke ese kaalult.



Joon. 4

Kui ekraanile ilmub teade "UNST" (Joon.4), tähendab see, et kaal ei lähe nulli. Asetage seade tasasele horisontaalsele pinnaile.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS:

Seadet võib puhastada ainult niiske lapiga. Ärge kasutage lahusteid ega kövasid esemeid mis võivad kahjustada seadme pinda! Ärge kunagi puhastage seadet voolava vee all, ärge loputage ega asetage vette!

REMONT JA HOOLDUS:

Kõik ulatuslikumad hooldus- ja remonditööd mis nõuavad ligipääru seadme sisemusele, tuleb teha vastavas hooldusfirmas.

KESKKONNAKAITSE:

Pakkematerjalid ning vananenud seadmet tuleb ümbertöödelda. Transpordipakend tuleb visata sorteeritud prahi hulka. Kilepakendeid tuleb käsitleda taaskasutatavana.

Seadme ümbertöötlemine peale kasutuse lõppu.

Sümbol pakendil või seadmel näitab, et antud toodet ei tohi visata olmejäätmete hulka. See tuleb viia elektriliste seadmete kogumispunkti. Veenduge, et toode hävitatakse ettenähtud korras, et kaitsta keskkonda ja inimesi negatiivse mõju eest ning vältida tervisekahjustusi. Ümbertöötlemisest saate täpsemat infot kohalikust omavalitsusest ning jäätmekätluskeskusest või kauplustest kust antud toote ostsite.

ВЕСЫ ЭЛЕКТРОННЫЕ КУХОННЫЕ

ТИП 6839

РУКОВОДСТВО ПО ПОЛЬЗОВАНИЮ

Перед использованием весами внимательно ознакомьтесь с настоящей инструкцией и сохраните ее!

1. Весы оснащены тензорезистором высокой точности
2. Диапазон взвешивания: от 1 гр. до 5 кг.(1oz= 28,35 гр.)
3. Градация: 1гр./ 0,05оз
4. Единицы измерения: гр/kg/ oz/ LB
5. Автоматическая установка в нулевое положение
6. Сигнал перегрузки весов: при превышении веса в 5020 гр. на дисплее появляется знак OL
7. Сигнал UNSE появляется в случае, если весы не могут осуществить стабильное взвешивание , затем устанавливаются на 0.
8. Питание: две батарейки AAA, 3 В.
9. Три кнопки: ON/OFF/TARE,UNIT
10. Оптимальная для пользования температура: 10 - 40 C°
11. Температура готовности: - 10 - 50 C°

СМЕНА ЕДИНИЦ ИЗМЕРЕНИЯ:

Нажмите кнопку "unit", находящуюся на задней стенке весов и осуществите выбор единицы измерения : "kg" - "g"- "oz" - "lb"

ПОЛЬЗОВАНИЕ ВЕСАМИ:

1. Откройте находящийся на задней части весов держатель батареек и установите 2 батарейки AAA
2. **Измерение веса:** нажмите кнопку "ON/OFF/TARE", весы устанавливаются в 0-е положение, появляется надпись "0 g". Осуществите взвешивание предмета.
3. **Изменение единицы измерения:** при появлении значения "0 " или в процессе измерения нажав кнопку "unit", находящуюся на задней стенке весов с целью перехода с "g" на "kg", затем нажав ту же кнопку можно переключить с "kg" на "oz" и заново нажав – с "oz" на "lb". Сохраните желаемую установленную единицу измерения
4. Установка веса тары: положите на весы предмет весом, например, в 500 гр, нажмите кнопку "ON/OFF/TARE". После того, как появилась надпись "0 g", снимите предмет, на дисплее проявится отрицательное значение. Нажмите кнопку "ON/OFF/TARE", заново появится "0 ", затем на дисплее – вес, нажмите кнопку "ON/OFF/TARE" заново после того, как на дисплее стабильно установится 0, если предмет с весов снят – они показывают отрицательное значение. Нажмите кнопку "ON/OFF/TARE" для аннуляции. Добавьте небольшой вес, если отрицательное значение уменьшает измеряемый вес.

ВНИМАНИЕ!

Не измеряйте вес предметов, которые имеют вес, представляющий 150% от предельно допустимого для измерения веса, держите весы всегда в стабильно горизонтальном положении, в процессе измерения не трясите их !



ЕЛЕКТРОНЕН КУХНЕНСКИ КАНТАР

ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА

Моля преди употреба прочетете внимателно упътването за употреба и го запазете!

1. Снабден с високочувствителен сензор за опъване.
2. Капацитет: от 1 гр. до 5 кг. (1 oz=28,35гр.)
3. Деление: 1гр/0,05оз
4. Мерни единици: гр/кг/oz/LB
5. Автоматично нулиране: <300гр.
6. Индикатор за претоварване: над 5020 гр. На дисплея се появява надписа OL
7. Ако не може да измерва стабилно или се върне на нулата, на дисплея се появява надписа UNSE
8. Напрежение: 6V, 2бр. AAA батерии
9. 3 бутона: ON/OFF/TARE, UNIT
10. Оптимална температура: 10-40°C
11. Stand by температура: -10-50°C

СМЯНА НА МЕРНИТЕ ЕДИНИЦИ:

Натиснете бутона "unit" на задната част на кантара, и изберете между следните единици: "kg", "g", "oz" или "lb"

ФУНКЦИОНИРАНЕ:

1. Отворете капака на отдела за батерии и поставете двата броя AAA батерии!
2. **Теглене:** Натиснете бутона ON/OFF/TARE, дисплея се нулира, появява се 0g. Претеглете дадения продукт!
3. **Смяна на мерните единици:** Когато се появи нулата или по време на процеса на претеглянето натиснете бутона "UNIT" на задната част на кантара, за да можете да смените от "kg" на "g", после натиснете отново за да смените от "kg" на "oz". И отново за да смените от "oz" на "lb". След промяна на данните, запаметете използваната мерна единица!
4. **Отчитане на тарата:** Поставете един предмет с тегло мин. 500гр. и натиснете бутона ON/OFF. Когато се появи "0g" свалете предмета, дисплея показва негативна стойност. Натиснете бутона "ON/OFF/TARE", отново се появява "0", на дисплея се появява теглото, натиснете бутона "ON/OFF/TARE" след като дисплея стабилно се върне на нулата, ако свалите предмета кантара показва негативно стойност. Натиснете бутона "ON/OFF/TARE" за нулирането! Ако негативната стойност намаля теглото, добавете още тежест!

ВНИМАНИЕ!

Не претегляйте предмети, които са със 150% по-тежки от максималния капацитет за теглене, поставяйте кантара винаги стабилно и на равна повърхност и не го мърдайте по време на теглене.



NAVODILA ZA UPORABO ELEKTRONSKIE KUHINJSKE TEHTNICE

MODEL ŠT. 6839

Hvala, ker ste se odločili za nakup tehtnice Momert. Upamo, da vam bo dobro služila skozi celotno življenjsko dobo.

Za pravilno uporabo in vzdrževanje kuhinjske tehtnice je nujno, da najprej natančno preberete ta navodila za uporabo. Skrbno jih shranite za kasnejšo rabo. Prav tako morate zagotoviti, da tudi drugi uporabniki tehtnice poznaajo postopke za pravilno uporabo.

LASTNOSTI IZDELKA:

natančen merilni sistem
samodejni izklop
samodejna nastavitev ničle
funkcija TARA
priček izrabljenoosti baterij
priček preobremenjenosti

Tehnični parametri	
Napajanje	3 V, 2 bateriji tipa AAA (priložena)
Največja obremenitev	5 g- 5000 g
Občutljivost	1 g
Merske enote	kg/g, lb/oz
Temperatura zraka (delovanje/ shranjevanje)	10-40°C/-10-50°C
Mere zaslona	LCD premera= 6,5 cm

POMEMBNO VARNOSTNO OPOZORILO:

- Ko zamenjate baterijo, bodite pozorni na polarizacijo.
- Če naprave ne boste uporabljali dlje časa, odstranite baterijo.
- Med uporabo ne pustite naprave brez nadzora.
- Ne dovolite uporabe otrokom ali drugim osebam, ki niso seznanjene z navodili. Napravo shranite izven njihovega dosega.
- Napravo uporabljajte samo za namene, naštete v navodilih.
- Napravo uporabljajte na ravni in stabilni površini.
- Pred čiščenjem, sestavljanjem ali razstavljanjem napravo izklopite in odstranite baterijo.
- Ne uporabljajte abrazivnih ali kemijsko agresivnih čistil.
- Naprave ne uporabljajte, če ne deluje brezhibno, če je padla, se poškodovala ali prišla v stik s tekočino. Napravo pripeljte na pregled in popravilo v pooblaščeni servis.
- Naprava je namenjena domači uporabi, ne za komercialne namene.
- Naprave ne hranite v bližini predmetov, ki oddajajo toploto, npr. radiatorja ali pečice. Naprave ne izpostavljajte direktnim sončnim žarkom ali prekomerni vlažnosti.
- Naprave se ne dotikajte z vlažnimi ali mokrimi rokami.
- Izdelek je občutljiva naprava za tehtanje. Preprečite razbitje ali padec.
- Ne poskušajte popravljati sami naprave. Povežite se s pooblaščenim servisom.

ZARADI NEUPOŠTEVANJA NAVODIL PROIZVAJALCA SE LAHKO GARANCIJSKO POPRAVILO ZAVRNE.

OPIS IZDELKA:

1. Površina za tehtanje
2. Tipka ON/OFF/TARE
3. Zaslona



DELOVANJE:

Kuhinjsko tehntico namestite na trdno in ravno površino.

1. Če za tehtanje uporabljate dodatno posodo, le-to pred vklopom tehntice položite na površino za tehtanje.
2. **VKLOP:** pritisnite na tipko ON/OFF/TARE. Ko se na zaslunu prikaže 0 g, je tehntica pripravljena za uporabo.
3. **TEHTANJE:** predmet, ki ga želite stehtati, postavite v posodo ali na površino za tehtanje in njegova teža se bo pokazala na zaslunu.
4. **IZKLOP:** po tehtanju držite tipko ON/OFF/TARE pritisnjeno 3 sekunde. Ko boste tehntico razbremenili, se bo ta samodejno izključila. Če tehntice ne uporabljate in je na zaslunu prikazana ničla, se bo samodejno izključila po približno tri minute.

Funkcija TARA (tehtanje različnih sestavin v isti posodi):

Ko stehtate prvo sestavino, jo pustite v posodi in pritisnite tipko »ON/OFF/TARE« za vrnilje prikaza na »0«. V posodo dodajte naslednjo sestavino in prikazana bo le njena teža. Tako nadaljujte.

SPREMENJAVA ENOTE MERJENJA (g/lb-oz):

Na zadnji strani tehntice je tipka UNIT, s katero spreminjate mersko enoto in sicer med kg, g, oz in lb.

DRUGA OBVESTILA NA ZASLONU:

Če se na zaslunu po vklopu pojavi napis **LO** (Slika 1) ali pa ni nikakrnega napisa, je baterija prazna in jo je treba zamenjati.

Garancija ne vključuje baterij!

Če se na zaslunu pojavi napis **OL** (Slika 2), pomeni, da je tehntica preobremenjena, zato morate zmanjšati obremenitev.



Slika 1



Slika 2

Če se na zaslonu pojavi napis **Err** (Slika 3), opozarja na napako na senzorju (lahko nastopi pri preobremenjenosti ali nenadni, veliki dinamični uporabi). V teh primerih garancija ne velja.



Slika 3

Če se na zaslonu pojavi napis **unSt** (Slika 4), pomeni, da tehtnica ni nameščena na ravni in trdni površini.



Slika 4

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE:

Površino naprave je mogoče čistiti samo z vlažno krpo. Ne uporabljajte nikakršnih detergentov ali predmetov, ki bi lahko poškodovali površino!

Ne čistite naprave pod tekočo vodo, prav tako je ne potapljaljte v tekočino.

POPRAVILO IN VZDRŽEVANJE:

Vsek večji poseg vzdrževanja ali popravila, ki zahteva dostop do notranjih delov naprave, mora opraviti pooblaščen servisni center.

OKOLJSKA ZAŠČITA:

- Embalažo in zastarele dele naprave morate dati v ponovno predelavo.
- Transportno embalažo morate odstraniti kot ločen odpadek.
- Polietilenske vreče morate odstraniti kot embalaža za ponovno predelavo.

VAROVANJE OKOLJA:



Oznaka na izdelku ali na njegovi embalaži označuje, da z dotrajano napravo ni dovoljeno ravnati kot z drugimi gospodinjskimi odpadki. Morate jo oddati na posebna zbirna mesta za ločeno zbiranje odpadkov v svoji krajevni skupnosti oziroma zastopniku, ki prevzema odpadno EE-opremo. Ločeno odstranjevanje posameznih delov EE-opreme preprečuje onesnaževanja okolja in ogrožanje zdravja. To se zgodi zaradi neustreznega odstranjevanja izdelka. Pravilno odstranjen izdelek ponovno predelajo v material, iz katerega je izdelan, in tako prihranijo energijo in surovine. Za podrobnejše informacije o zbiranju, razvrščanju, ponovni uporabi in reciklirjanju tega izdelka se obrnite na izvajalca, ki prevzema odpadno EE-opremo, ali na trgovino, kjer ste napravo kupili.

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

ELEKTRIČNA KUHINJSKA VAGA

MODEL 6839

Hvala Vam što ste kupili Momet proizvod. Nadamo se da ćete biti zadovoljni kvalitetom našeg proizvoda dokle god ga budete koristili.

Molimo Vas da pažljivo pročitate uputstvo pre prve upotrebe. Čuvajte ovo uputstvo na sigurnom mestu za dalju upotrebu. Budite sigurni da su i ostali koji koriste ovaj proizvod upoznati sa instrukcijama.

SPECIFIKACIJA:

- Precizni sistem merenja
- Automatsko isključivanje
- Automatsko resetovanje
- TARE funkcija
- Indikator slabe baterije
- Indikator preopterećenja

Tehnički parametri	
Napon	2 x baterije AAA od 3V (priložena)
Merni opseg	5g-5000 g
Podela	1 g
Merne jedinice	kg/g, lb/oz
Radna/skladištena temperatura	10-40°C/-10-50°C
Veličina displeja	dijagonala= 6,5 cm, 2,56 inch

VAŽNE SIGURNOSNE INSTRUKCIJE:

Obratite pažnju da se polovi baterija postave pravilno u deo vase koji je predviđen za to.

Ako uređaj planirate da ne koristite duže vreme obavezno izvadite baterije.

Ne ostavljajte vagu bez nadzora dok je u upotrebi.

Ne dozvolite deci i nestručnim ljudima da koriste uređaj. Uređaj koristite van dometa tih osoba.

Koristite uređaj samo za svrhu koja je naznačena u ovom uputstvu.

Koristite vagu samo na stabilnoj površini.

Pre čišćenja, odvojeno ili zajedno sa poklopcom, obavezno prvo isključite uređaj i izvadite baterije.

Ne koristite abrazivne i hemijski agresivne supstance za čišćenje uređaja.

Ne koristite uređaj ukoliko ne radi pravilno, ukoliko je pao, ako je oštećen ili ako je bio izložen nekim tečnostima. Uređaj odnesite ovlašćenom servisu na testiranje i popravku.

Uređaj je pogodan samo za kućnu upotrebu. Nije dizajniran za komercijalno korišćenje.

Držite uređaj dalje od izvora toplote, kao što su radijatori, šporeti i sl. Ne izlažite uređaj direktno suncu i vlažnosti.

Ne dirajte uređaj mokrim i vlažnim rukama.

Uređaj je lomljiv. Sprečite pad i lomljenje.

Ne popravljajte uređaje sami. Kontaktirajte autorizovani servisni centar.

NEPRAĆENJE PROIZVOĐAČEVIH INSTRUKCIJA MOŽE DOVESTI DO KRŠENJA USLOVA GARANCIJE.

OPIS PROIZVODA:

1. Površina za merenje
2. ON/OFF/TARE dugme
3. Ekran

**OPERACIJE:**

Postavite vagu na čvrstu i ravnu podlogu.

1. Ako koristite činiju ili neki drugi posudu, postavite je prvo praznu na platformu pre uključivanja vage.
2. UKLJUČIVANJE: uključite vagu pritiskom na dugme "ON/OFF/TARE". Kada se na ekranu pojavi "0g" to znači da je vaga spremna za rad.
3. MERENJE: postavite namirnice u posudu ili direktno na površinu platforme. Težina će biti prikazana na ekranu.
4. ISKLJUČIVANJE: Nakon završetka merenja pritisnite dugme ON/OFF/TARE i držite ga oko 3 sekunde. Kada skinete namirnice sa vase ona će se sama isključiti. Ako se ništa nije skinulo sa vase a na ekranu je prikazana nula vase će se automatski isključiti nakon 3 minuta.

TARE FUNKCIJA: (za merenje različitih sastojaka u istoj posudi)

Stavite prvi sastojak u posudu da se meri, pritisnite ON/OFF/TARE da bi resetovali ekran na "0g", dodajte sledeći sastojak u posudu i težina će se prikazati na ekranu. I tako sa svakim sledećim sastojkom.

PROMENA JEDINICE MERE (kg-g/lb-oz)

Pritisnite dugme "UNIT" na poledini vase i onda izaberite željenu jedinicu mere.

DRUGE INFORMACIJE NA EKRANU:

Ako se na ekranu pojavi "Lo" upozorenje to znači da je potrebno zamjeniti baterije.

Ako se na ekranu pojavi "OL" upozorenje to znači da je vaga preopterećena i da se težina mora redukovati.

BATERIJE NISU UKLJUČENE U GARANTNI ROK.

Ako se poruka "Err" pojavi na ekranu to znači da su senzori u kvaru (usled naglog preopterećenja vase). U tom slučaju garancija ne pokriva takav vid kvara.

Ako se poruka "unSt" pojavi na ekranu to znači da vase nije postavljena pravilno i na čvrstu i ravnu podlogu. Morate je postaviti na odgovarajuću podlogu.

**ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE:**

Površinu uređaja možete čistiti jedino mokrom krpom.

Ne koristite nikakve deterdžente ili tvrde predmete da ne bi oštetili površinu.

Nikada ne čistite vase pod tekućom vodom, ne potapajte je i ne ostavljajte je ispod vode!

POPRAVKA I ODRŽAVANJE:

Svako dalje održavanje ili popravka koja zahteva pristup unutrašnjim delovima proizvoda moraju biti izvedeni od strane ovlašćenog servisa.

ZAŠTITA OKOLINE:

- Materijali pakovanja i omota se moraju reciklirati
- Transportne kutije se mogu odlagati kao sortirani otpad
- Polietilenske kese se trebaju predati na reciklažu.

Reciklaža uređaja na kraju radnog veka:

 Simbol na proizvodu ili na pakovanju da uređaj ne bi trebao da ide na kućni otpad. Mora biti odnet na otpad električnih uređaja gde se takvi uređaji recikliraju. Kada uređaj uklonite na pravilan način pomogli ste u sprečavanju negativnih efekata na okolinu i ljudsko zdravlje. O recikliraju možete naučiti više od lokalnih uprava ili u radnjama gde ste kupili Vaš proizvod.

Megfelelőségi nyilatkozat:

Mi,

Momert Zrt.

H-2400 Dunaújváros, Papírgyári út 12.-14.

Tel.: + 36 / 25 / 555-100, Fax: + 36 / 25 / 401-823

E-mail: info@momert.hu, Web: www.momert.hu

Kijelentjük, hogy a termék, amelynek:

Neve: Momert

Tipusa: 6839

Megnevezése: Elektronikus Konyhamérleg

Megfelel az alábbi normáknak:

Elektromágneses összeférhetőség szabvány: 2004/108/EC

EN 61000-6-1: 2007

EN 61000-6-3:2007

Alalcsong feszültség szabvány: 2002/95/EC

Dunaújváros, 2008. március 19.

Baritsa Tamás
Kereskedelmi igazgató

Declaration of conformity:

We,

Momert Co. Ltd.

H-2400 Dunaújváros, Papírgyári út 12.-14.

Phone.: + 36 / 25 / 555-100, Fax: + 36 / 25 / 401-823

E-mail: info@momert.hu, Web: www.momert.hu

Declare that product:

Name: Momert

Model: 6839

Description: Electronic kitchen scale

Is in conformity with the following standards:

Electromagnetic compatibility directive 2004/108/EC

EN 61000-6-1: 2007

EN 61000-6-3:2007

Low voltage directive 2002/95/EC

Dunaújváros, 2008. March 19.

Tamás Baritsa
Commercial Manager